

# EES-viðbætur

ISSN 1022-9337

Nr. 14

við Stjórnartíðindi EB

5. árgangur

9.4.1998

## I EES-STOFNANIR

1. EES-ráðið
2. Sameiginlega EES-nefndin
3. Sameiginlega EES-þingmannanefndin
4. Ráðgjafarnefnd EES

## II EFTA-STOFNANIR

1. Fastanefnd EFTA-rikkjanna

98/EES/14/01 Skrá yfir skipulega markaði sem tilkynntir eru fastanefndinni samkvæmt 16. gr. tilskipunarinnar um fjárfestingarþjónustu (93/22/EBE) sem um getur í 30. lið b í IX. viðauka við samninginn um Evrópska efnahagssvæðið ..... 1

2. Eftirlitsstofnun EFTA

3. EFTA-dómstóllinn

## III EB-STOFNANIR

1. Ráðið

2. Framkvæmdastjórnin

98/EES/14/02 Samfylking fyrirtækja sem tilkynnt hefur verið fyrirfram (Mál nr. IV/M.1143 - DSM/GB) ..... 2

98/EES/14/03 Samfylking fyrirtækja sem tilkynnt hefur verið fyrirfram (Mál nr. IV/KSE.1252 - RAG/Saarbergwerke/Preussag Anthrazit) ..... 2

98/EES/14/04 Samfylking fyrirtækja sem tilkynnt hefur verið fyrirfram (Mál nr. IV/KSE.1271 - SHV Energy/Thyssen Klöckner Recycling) ..... 3

98/EES/14/05 Engin andstaða gegn tilkynntri samfylkingu (Mál nr. IV/M.1022 - Cable I Televisio de Catalunya (CTC)) ..... 4

98/EES/14/06 Engin andstaða gegn tilkynntri samfylkingu (Mál nr. IV/M.1091 - Cableuropa/Spainco/CTC) ..... 4

98/EES/14/07 Engin andstaða gegn tilkynntri samfylkingu (Mál nr. IV/M.1096 - Société G n rale/Hambros Bank) ..... 5

<b>98/EES/14/08</b>	Engin andstaða gegn tilkynntri samfylkingu (Mál nr. IV/M.1125 - Cereol/Sofiproteol/Saipol) .....	5
<b>98/EES/14/09</b>	Ríkisaðstoð - Mál nr. C 61/97 - Þýskaland .....	6
<b>98/EES/14/10</b>	Ríkisaðstoð - Mál nr. C 76/97 - Spánn .....	6
<b>98/EES/14/11</b>	Ríkisaðstoð - Mál nr. C 86/97 - Írland .....	6
<b>98/EES/14/12</b>	Heimild fyrir ríkisaðstoð samkvæmt 92. og 93. gr. EB-sáttmálans Mál sem framkvæmdastjórnin andmælir ekki .....	7
<b>98/EES/14/13</b>	Skrá yfir skjöl varðandi EES sem framkvæmdastjórnin sendi ráðinu á tímabilinu 2. 3. til 6. 3. 1998 .....	8

**3. Dómstóllinn**

# EFTA-STOFNANIR

## FASTANEFND EFTA-RÍKJANNA

**Skrá yfir skipulega markaði sem tilkynntir eru fastanefndinni 98/EES/14/01  
samkvæmt 16. gr. tilskipunarinnar um fjárfestingarþjónustu  
(93/22/EBE)<sup>(1)</sup> sem um getur í 30. lið b í IX. viðauka við samninginn  
um Evrópska efnahagssvæðið**

### ÍSLAND

- Verðbréfaþing Íslands

### LIECHTENSTEIN

-

### NOREGUR

- Oslo børs (verðbréfaþing Óslóar)

<sup>(1)</sup> Sjá d-lið 4. gr. í bókun 1 við EES-samninginn um altæka aðlögun.

# EB-STOFNANIR

## FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

### Samfylking fyrirtækja sem tilkynnt hefur verið fyrirfram (Mál nr. IV/M.1143 - DSM/GB)

98/EES/14/02

1. Framkvæmdastjórninni barst 1. 4. 1998 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89<sup>(1)</sup> þar sem fyrirtækið DSM N.V. (DSM) öðlast í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. reglugerðar ráðsins full yfirráð yfir Koninklijke Gist-Brocades N.V. (GB) með hlutabréfakaupum í almennu útboði.
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
  - DSM: fjölliður, kemísk efni til iðnaðarnota, orka,
  - GB: lyf, aukefni í matvæli og drykkjarvörur.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum sem eiga hagsmuna að gæta kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB nr. C 109, 8. 4. 1998. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. IV/M.1143 - DSM/GB, á eftirfarandi heimilisfang:

Commission of the European Communities  
Directorate-General for Competition (DG IV)  
Directorate B - Merger Task Force  
Avenue de Cortenberg 150  
B-1040 Brussels

### Samfylking fyrirtækja sem tilkynnt hefur verið fyrirfram (Mál nr. IV/KSE.1252 - RAG/Saarbergwerke/Preussag Anthrazit)

98/EES/14/03

1. Framkvæmdastjórninni barst 6. 2. 1998 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 66. gr. stofnsáttmála Kola- og stálbandalags Evrópu (sáttmáli KSE) þar sem fyrirtækið RAG Aktiengesellschaft (RAG) öðlast í skilningi 66. gr. sáttmála KSE full yfirráð yfir Saarbergwerke AG og Preussag Anthrazit GmbH með hlutabréfakaupum.
  2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
    - RAG: kolanám, viðskipti með kol og innflutningur, koxframleiðsla, námatakni, orka, kemísk efni,
- <sup>(1)</sup> Stjtið. EB nr. L 395, 30. 12. 1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB nr. L 257, 21. 9. 1990, bls. 13. Reglugerðinni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97, Stjtið. EB nr. L 180, 9. 7. 1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB nr. L 40, 13. 2. 1998, bls. 17.

- Saarbergwerke AG: kolanám, viðskipti með kol og innflutningur, koxframleiðsla, námataekni, orka, gúmmí,
  - Preussag Anthrazit GmbH: kolanám, viðskipti með kol.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið sáttmála KSE. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn.
  4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum sem eiga hagsmuna að gæta kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB nr. C 107, 7. 4. 1998. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. IV/KSE.1252 - RAG/Saarbergwerke/Preussag Anthrazit, á eftirfarandi heimilisfang:

Commission of the European Communities  
Directorate-General for Competition (DG IV)  
Directorate B - Merger Task Force  
Avenue de Cortenberg 150  
B-1040 Brussels

**Samfylking fyrirtækja sem tilkynnt hefur verið fyrirfram 98/EES/14/04**  
**(Mál nr. IV/KSE.1271 - SHV Energy/Thyssen Klöckner Recycling)**

1. Framkvæmdastjórninni barst 30. 3. 1998 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 66. gr. stofnsáttmála Kola- og stálbandalags Evrópu (sáttmáli KSE) þar sem fyrirtækið SHV Energy N.V., Utrecht, Hollandi, sem tilheyrir SHV-samstæðunni, öðlast í skilningi 66. gr. sáttmála KSE ráðsins full yfirráð yfir viðskiptastarfsemi fyrirtækisins TKR Thyssen Klöckner Recycling GmbH, Þýskalandi, (TKR) á sviði framleiðslu og viðskipta með brotajárn og annan málmúrgang, með kaupum á hlutum og eignum.
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
  - SHV: framleiðsla og viðskipti með orku og hráefni,
  - TKR: framleiðsla og viðskipti með úrgang.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið sáttmála KSE. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum sem eiga hagsmuna að gæta kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB nr. C 103, 4. 4. 1998. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. IV/KSE.1271 - SHV Energy/Thyssen Klöckner Recycling, á eftirfarandi heimilisfang:

Commission of the European Communities  
Directorate-General for Competition (DG IV)  
Directorate B - Merger Task Force  
Avenue de Cortenberg 150  
B-1040 Brussels

(<sup>1</sup>) Stjtið. EB nr. L 395, 30. 12. 1989. Leiðrétting: Stjtið. EB nr. L 257, 21. 9. 1990, bls. 13.

**Engin andstaða gegn tilkynntri samfylkingu**  
**(Mál nr. IV/M.1022 - Cable I Televisio de Catalunya (CTC))**

98/EES/14/05

Framkvæmdastjórnin ákvað 28. 1. 1998 að mótmæla ekki framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa því yfir að hún samrýmdist hinum sameiginlega markaði. Þessi ákvörðun byggist á b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89<sup>(1)</sup>. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu fánleg á spænsku og verður birt eftir að viðskiptaleyndarmál sem kunna að koma þar fram hafa verið felld brott. Ákvörðunin er fánleg:

- í pappírútgáfu á söluskrifstofum opinberrar útgáfustarfsemi Evrópubandalaganna,
- í tölvutæku formi í „CES“-útgáfu af CELEX- gagnagrunninum, undir skjalanúmeri 398M1022. CELEX er tölvuvætt skjalakerfi sem hefur að geyma réttarreglur Evrópubandalagsins. Unnt er að fá frekari upplýsingar um áskrift hjá:

EUR-OP,  
Information, Marketing and Public Relations (OP/4B)  
2, rue Mercier  
L-2925 Luxembourg  
sími: +352 2929 42455, bréfasími: +352 2929 42763

**Engin andstaða gegn tilkynntri samfylkingu**  
**(Mál nr. IV/M.1091 - Cableuropa/Spainco/CTC)**

98/EES/14/06

Framkvæmdastjórnin ákvað 28. 1. 1998 að mótmæla ekki framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa því yfir að hún samrýmdist hinum sameiginlega markaði. Þessi ákvörðun byggist á b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89<sup>(1)</sup>. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu fánleg á ensku og verður birt eftir að viðskiptaleyndarmál sem kunna að koma þar fram hafa verið felld brott. Ákvörðunin er fánleg:

- í pappírútgáfu á söluskrifstofum opinberrar útgáfustarfsemi Evrópubandalaganna,
- í tölvutæku formi í „CEN“-útgáfu af CELEX- gagnagrunninum, undir skjalanúmeri 398M1091. CELEX er tölvuvætt skjalakerfi sem hefur að geyma réttarreglur Evrópubandalagsins. Unnt er að fá frekari upplýsingar um áskrift hjá:

EUR-OP,  
Information, Marketing and Public Relations (OP/4B)  
2, rue Mercier  
L-2925 Luxembourg  
sími: +352 2929 42455, bréfasími: +352 2929 42763

<sup>(1)</sup> Stjórnartíð. EB nr. L 395, 30. 12. 1989, bls. 1, leiðrétt með Stjórnartíð. EB nr. L 257, 21. 9. 1990, bls. 13. Reglugerðinni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97, Stjórnartíð. EB nr. L 180, 9. 7. 1997, bls. 1, leiðrétt með Stjórnartíð. EB nr. L 40, 13. 2. 1998, bls. 17.

**Engin andstaða gegn tilkynntri samfylkingu**  
**(Mál nr. IV/M.1096 - Société Générale/Hambros Bank)**

98/EES/14/07

Framkvæmdastjórnin ákvað 6. 2. 1998 að mótmæla ekki framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa því yfir að hún samrýmdist hinum sameiginlega markaði. Þessi ákvörðun byggist á b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89<sup>(1)</sup>. Óstytt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu fánleg á frönsku og verður birt eftir að viðskiptaleyndarmál sem kunna að koma þar fram hafa verið felld brott. Ákvörðunin er fánleg:

- í pappírútgáfu á söluskrifstofum opinberrar útgáfustarfsemi Evrópubandalaganna,
- í tölvutæku formi í „CFR“-útgáfu af CELEX- gagnagrunninum, undir skjalanúmeri 398M1096. CELEX er tölvuvætt skjalakerfi sem hefur að geyma réttarreglur Evrópubandalagsins. Unnt er að fá frekari upplýsingar um áskrift hjá:

EUR-OP,  
Information, Marketing and Public Relations (OP/4B)  
2, rue Mercier  
L-2925 Luxembourg  
sími: +352 2929 42455, bréfasími: +352 2929 42763

**Engin andstaða gegn tilkynntri samfylkingu**  
**(Mál nr. IV/M.1125 - Cereol/Sofiproteol/Saipol)**

98/EES/14/08

Framkvæmdastjórnin ákvað 10. 3. 1998 að mótmæla ekki framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa því yfir að hún samrýmdist hinum sameiginlega markaði. Þessi ákvörðun byggist á b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89<sup>(1)</sup>. Óstytt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu fánleg á frönsku og verður birt eftir að viðskiptaleyndarmál sem kunna að koma þar fram hafa verið felld brott. Ákvörðunin er fánleg:

- í pappírútgáfu á söluskrifstofum opinberrar útgáfustarfsemi Evrópubandalaganna,
- í tölvutæku formi í „CFR“-útgáfu af CELEX- gagnagrunninum, undir skjalanúmeri 397M1125. CELEX er tölvuvætt skjalakerfi sem hefur að geyma réttarreglur Evrópubandalagsins. Unnt er að fá frekari upplýsingar um áskrift hjá:

EUR-OP,  
Information, Marketing and Public Relations (OP/4B)  
2, rue Mercier  
L-2925 Luxembourg  
sími: +352 2929 42455, bréfasími: +352 2929 42763

<sup>(1)</sup> Stjtið. EB nr. L 395, 30. 12. 1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB nr. L 257, 21. 9. 1990, bls. 13. Reglugerðinni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97, Stjtið. EB nr. L 180, 9. 7. 1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB nr. L 40, 13. 2. 1998, bls. 17.

**Ríkisaðstoð**  
**Mál nr. C 61/97**  
**Þýskaland**

**98/EES/14/09**

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð í samræmi við 2. mgr. 93. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar sem þýska ríkisstjórnin veitti fyrirtækinu ELPRO AG, Berlín (sjá nánari útlístu í Stjtið. EB nr. C 99 frá 1. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin veitir hér með hinum aðildarríkjum EES og hagsmunaaðilum frest til að koma athugasemdum sínum varðandi þessar ráðstafanir á framfæri, innan eins mánaðar frá birtingu þessarar auglýsingar í Stjtið. EB, við:

European Commission  
Directorate-General for Competition (DG IV)  
Directorate for State Aid  
Rue de la Loi/Wetstraat 200  
B-1049 Brussels

Athugasemdunum verður komið á framfæri við Þýskaland.

**Ríkisaðstoð**  
**Mál nr. C 76/97**  
**Spánn**

**98/EES/14/10**

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð í samræmi við 2. mgr. 93. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar við fyrirtækið Daewoo Electronics Manufacturing España S.A. (DEMESA)(sjá nánari útlístu í Stjtið. EB nr. C 103 frá 4. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin veitir hér með hinum aðildarríkjum EES og hagsmunaaðilum frest til að koma athugasemdum sínum varðandi þessar ráðstafanir á framfæri, innan eins mánaðar frá birtingu þessarar auglýsingar í Stjtið. EB, við:

European Commission  
Directorate-General for Competition (DG IV)  
Rue de la Loi/Wetstraat 200  
B-1049 Brussels

Athugasemdunum verður komið á framfæri við Spánn.

**Ríkisaðstoð**  
**Mál nr. C 86/97**  
**Írland**

**98/EES/14/11**

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð í samræmi við 2. mgr. 93. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar til skipaútgerðarinnar (endurgreiðsla á tryggingarframlögum vegna sjómanna)(sjá nánari útlístu í Stjtið. EB nr. C 103 frá 4. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin veitir hér með hinum aðildarríkjum EES og hagsmunaaðilum frest til að koma athugasemdum sínum varðandi þessar ráðstafanir á framfæri, innan eins mánaðar frá birtingu þessarar auglýsingar í Stjtið. EB, við:

European Commission  
Rue de la Loi/Wetstraat 200  
B-1049 Brussels

Athugasemdunum verður komið á framfæri við Írland.



## Heimild fyrir ríkisaðstoð samkvæmt 92. og 93. gr. EB-sáttmálans 98/EES/14/12 Mál sem framkvæmdastjórnin andmælir ekki

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt finnska áætlun um ríkisaðstoð vegna byggðapróunar, ríkisaðstoð nr. N 469/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 99 frá 1. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska áætlun um ríkisaðstoð til lítilla og meðalstórra fyrirtækja sem starfa á sviði ferðamála, ríkisaðstoð nr. N 422/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 99 frá 1. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt breytingar á spænskri fjárfestingaráætlun sem miðar að því að efla iðnað í Andalúsíu, ríkisaðstoð nr. N 348/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 99 frá 1. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska áætlun um ríkisaðstoð sem miðar að því að koma á fót nýjum fyrirtækjum og stækka og breyta starfandi fyrirtækjum á þróunarsvæðinu Franja pirítica de Huelva, ríkisaðstoð nr. N 187/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 99 frá 1. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt hollenska áætlun um ríkisaðstoð til að efla uppbyggingu í fiskiðnaðinum, ríkisaðstoð nr. N 460/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 103 frá 4. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt ítalska áætlun um ríkisaðstoð til að styrkja fiskveiðar sem stundaðar eru í atvinnuskyni og stuðla að því að koma aftur á jafnvægi milli fisktegunda í Maggiore-vatni, ríkisaðstoð nr. N 723/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 103 frá 4. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt breska áætlun um ríkisaðstoð vegna endurskipulagningar og sölu á fyrirtækinu Railfreight Distribution, ríkisaðstoð nr. N 29/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 103 frá 4. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt ítalska áætlun um ríkisaðstoð vegna þróunar á svæðum sem falla undir markmið 2 í Lazio, ríkisaðstoð nr. N 264/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 103 frá 4. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska áætlun um ríkisaðstoð vegna svæðapróunar og til lítilla og meðalstórra fyrirtækja í Castilla La Mancha, ríkisaðstoð nr. N 266/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 103 frá 4. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt ítalska áætlun um ríkisaðstoð RESIDER II vegna nýrra starfshátta á járn- og kolaiðnaðarsvæðum, ríkisaðstoð nr. N 734/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 103 frá 4. 4. 1998).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt belgíska áætlun um ríkisaðstoð vegna fjárfestinga og nýsköpunar í fisk- og kvíaeldisiðnaðinum, ríkisaðstoð nr. N 365/97 (sjá nánari útlistun í Stjttíð. EB nr. C 103 frá 4. 4. 1998).

## Skrá yfir skjöl varðandi EES sem framkvæmdastjórnin sendi ráðinu 98/EES/14/13 á tímabilinu 2. 3. til 6. 3. 1998

Þessi skjöl fást hjá söluskrifstofum opinberrar útgáfustarfsemi Evrópubandalaganna

Kóði	Skráningarnúmer	Titill	Samþykkt af framkvæmdastjórninni þann	Sent til ráðsins þann	Blaðsíðu fjöldi
COM(98) 108	CB-CO-98-106-EN-C <sup>(1)</sup>	Breytt tillaga að ákvörðun ráðsins um breytingu á ákvörðun 93/389/EBE um tilhögun eftirlits innan bandalagsins með losun á CO <sub>2</sub> og öðrum lofttegundum sem hafa gróðurhúsaáhrif	2.3.1998	2.3.1998	8
COM(98) 29	CB-CO-98-042-EN-C	Orðsending framkvæmdastjórnarinnar til ráðsins og Evrópuþingsins: Stefnt að samevrópsku staðarákvörðunar- og leiðsögukerfi, ásamt áætlun Evrópusambandsins um hnattrænt gervihnattaleiðsögukerfi (GNSS)	21.1.1998	3.3.1998	60
COM(98) 58	CB-CO-98-083-EN-C	Tillaga að ákvörðun Evrópuþingsins og ráðsins um að taka í notkun altæka farsímakerfið (UMTS) með samræmdum hætti í bandalaginu	11.2.1998	3.3.1998	30
COM(98) 84	CB-CO-98-089-EN-C	Tillaga að tilskipun ráðsins um að útfæra tilskipun ráðsins 97/81/EB frá 15. desember 1997 um rammasamning um hlutastörf sem gerður er af UNICE, CEEP og ETUC þannig að hún taki einnig til hins sameinaða konungsríkis Stóra-Bretlands og Norður-Írlands  Tillaga að tilskipun ráðsins um að útfæra tilskipun ráðsins 97/80/EB frá 15. desember 1997 um sönnunarbyrði í málum er varða kynjamismunun þannig að hún taki einnig til hins sameinaða konungsríkis Stóra-Bretlands og Norður-Írlands	3.3.1998	3.3.1998	12
COM(97) 681	CB-CO-97-736-EN-C	Tillaga að ákvörðun Evrópuþingsins og ráðsins um breytingu á ákvörðun nr. 1692/96/EB hvað varðar hafnir sem liggja að sjó, hafnir á skipgengum vatnaleiðum og blandaðar hafnir, sem og verkefni nr. 8 í III. viðauka	10.12.1997	4.3.1998	42
COM(97) 682	CB-CO-97-697-EN-C	Breytt tillaga að tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins um kakó- og súkkulaðivörur	3.3.1998	4.3.1998	7
COM(98) 123	CB-CO-98-126-EN-C	Breytt tillaga að tilskipun ráðsins um mat á öryggi flugvéla frá þriðju löndum sem nota flughafnir bandalagsins	4.3.1998	5.3.1998	11
COM(98) 67	CB-CO-98-145-EN-C	Tillaga að tilskipun ráðsins um sameiginlegt kerfi til að skattleggja vexti og einkaleyfisgreiðslur milli tveggja systurfélaga í mismunandi aðildarríkjum	4.3.1998	6.3.1998	26

<sup>(1)</sup> „EN“ vísar til enska COM-skjalsins.